



# INTERNATIONAL MONETARY FUND

Middle East Regional Technical Assistance Center



## **Regional Webinar on Government Finance Statistics and Public Sector Debt Statistics**

The Middle East Regional Technical Assistance Center (METAC) and the Statistics Department (STA) of the International Monetary Fund are hosting a regional webinar on Government Finance Statistics (GFS) and Public Sector Debt Statistics (PSDS), to take place on Tuesday December 15, 2020 at 14:00 PM Beirut time. The webinar will be conducted by Ms. Nabila Akhazzan, Senior Economist, and Ms. Djaima Da Costa, Economist, both GFS and PSDS experts from STA's Government Finance Division.

Comprehensive, timely, and cross-country comparable data are essential for decision and policy making, especially during these challenging circumstances when countries are dealing with COVID-19 pandemic. Furthermore, dissemination of comprehensive and timely GFS and PSDS to the public helps improve transparency and accountability of governments' policy measures in response to the pandemic.

The main objectives of the webinar are to: (i) discuss with senior officials in charge of fiscal and debt statistics in METAC member countries the challenges they face in the compilation and dissemination of GFS and PSDS and priority areas for capacity building, and (ii) present an overview of the internationally accepted framework for compiling and disseminating GFS and PSDS data for evidence-based decisions/policymaking. The webinar's agenda is attached.

The outcomes of the webinar will be used to explore possibilities and design approaches to enhance capacity building efforts towards the GFS and PSDS compilation and dissemination at the country and region levels. Questions related to the webinar can be sent to Mr. Issam Alsammak ([ialsammak@imf.org](mailto:ialsammak@imf.org)), METAC's Statistics Advisor.

A link to access the virtual session will be sent to participants. The webinar will be conducted in English with simultaneous interpretation into Arabic and French.



## صندوق النقد الدولي

المركز الإقليمي للمساعدة الفنية للشرق الأوسط



### حلقة دراسية شبكية إقليمية حول إحصائيات المالية الحكومية وإحصائيات الدين للقطاع العام

يستضيف المركز الإقليمي للمساعدة الفنية للشرق الأوسط (ميتاك) وإدارة الإحصائيات التابعة لصندوق النقد الدولي حلقة دراسية شبكية إقليمية حول إحصائيات المالية الحكومية وإحصائيات الدين للقطاع العام، وذلك يوم الثلاثاء الواقع فيه 15 كانون الأول/ ديسمبر 2020 عند الساعة 14.00 ب. ظ بتوقيت بيروت. سيتولى تيسير الحلقة كل من السيدة نبيلة أوزان وهي خبيرة اقتصادية أقدم، والسيدة دجايمدا كوستا وهي خبيرة اقتصادية، وكلاهما خبير في مجال إحصائيات المالية الحكومية وإحصائيات الدين للقطاع العام لدى قسم المالية العامة في إدارة الإحصائيات.

إنّ البيانات الشاملة والمقدّمة في الوقت المناسب والقابلة للمقارنة بين البلدان هي أساسية لعملية صنع القرارات والسياسات خصوصاً في ظلّ تحديات الوضع الراهن التي تفرضها جائحة كوفيد-19. كما أنّ نشر إحصائيات المالية الحكومية وإحصائيات الدين للقطاع العام بشكل شمولي وسليم التوقيت يساعد في تعزيز شفافية ومساءلة التدابير السياساتية التي تعتمدها الحكومات لمواجهة الجائحة.

تهدف الحلقة الشبكية بشكل رئيسي إلى: أولاً، عقد نقاش مع كبار المسؤولين في مجال الإحصائيات المالية وتلك الخاصة بالديون في الدول الأعضاء في ميتاك حول التحديات التي تعترضهم لدى تجميع ونشر إحصائيات المالية الحكومية وإحصائيات الدين للقطاع العام، وحول المجالات التي تشكّل أولوية لبناء القدرات، وثانياً، تقديم لمحة عن الإطار المعتمد دولياً لتجميع ونشر البيانات الخاصة بإحصائيات المالية الحكومية وإحصائيات الدين للقطاع العام توجيهاً لعملية صنع قرارات/سياسات قائمة على الأدلة. تجدر الإشارة إلى أن أعمال الحلقة الشبكية مرفقاً.

سيتمّ استخدام نتائج الحلقة لاستعراض الإمكانيات المتاحة وتصميم مقاربات تهدف إلى تعزيز جهود بناء القدرات باتجاه تجميع ونشر البيانات الخاصة بإحصائيات المالية الحكومية وإحصائيات الدين للقطاع العام على المستويين القطري والإقليمي. يمكن إرسال أي أسئلة متعلّقة بالحلقة الشبكية إلى السيد عصام السمّك ([ialsammak@imf.org](mailto:ialsammak@imf.org))، وهو مستشار في مجال الإحصائيات لدى ميتاك.

سيتمّ إرسال رابط للنفاذ إلى الجلسة الافتراضية إلى المشتركين. وستكون الحلقة الدراسية الشبكية باللغة الإنكليزية مع توافر ترجمة فورية إلى اللغتين العربية والفرنسية.



# FONDS MONETAIRE INTERNATIONAL

## Centre Régional d'Assistance Technique pour le Moyen-Orient



### **Wébinaire Régional sur les Statistiques de Finances Publiques et les Statistiques de la Dette du Secteur Public**

Le Centre Régional d'Assistance Technique pour le Moyen-Orient (METAC) et le Département des Statistiques (STA) du Fonds Monétaire International organisent un webinaire régional sur les statistiques de finances publiques (SFP) et les statistiques de la dette du secteur public (SDSP), qui aura lieu le mardi 15 Décembre, 2020 à 14:00 heure de Beyrouth. Le webinaire sera animé par Mme Nabila Akhazzan, économiste principale, et Mme Djaima Da Costa, économiste, toutes deux expertes en matière de SFP et SDSP à la Division des Finances Publiques au Département des Statistiques.

Des données exhaustives, opportunes et comparables entre les pays sont essentielles pour la prise de décision et l'élaboration de politiques, en particulier dans ces circonstances difficiles où les pays se trouvent confrontés à la pandémie de COVID-19. En outre, la diffusion des SFP et SDSP complètes et opportunes auprès du public contribue à améliorer la transparence et la responsabilisation des mesures politiques prises par les gouvernements en réponse à la pandémie.

Les principaux objectifs du webinaire sont les suivants: (i) tenir une discussion avec les hauts fonctionnaires chargés des statistiques budgétaires et de celles liées à la dette dans les pays membres du METAC au sujet des défis à relever en termes de compilation et diffusion des SFP et SDSP, et débattre des domaines prioritaires pour le renforcement des capacités, et (ii) présenter un aperçu du cadre internationalement admis pour la compilation et la diffusion des données SFP et SDSP pour la prise de décisions / l'élaboration des politiques fondées sur des preuves. L'ordre du jour du webinaire est joint en annexe.

Les résultats du webinaire seront utilisés pour explorer des possibilités et concevoir des approches visant à promouvoir les efforts de renforcement des capacités en vue de la compilation et de la diffusion des SFP et du SDSP aux niveaux des pays et des régions. Les questions relatives au webinaire peuvent être envoyées à M. Issam Alsammak ([ialsammak@imf.org](mailto:ialsammak@imf.org)), conseiller en statistique du METAC.

Un lien pour accéder à la séance virtuelle sera envoyé aux participants. Le webinaire se déroulera en anglais avec interprétation simultanée vers l'arabe et le français.